

**July 26, 1985**

**Written Approval [for the 'Minister's Visit to the Middle East (Notifying the United States Side)']**

**Citation:**

"Written Approval [for the 'Minister's Visit to the Middle East (Notifying the United States Side)']", July 26, 1985, Wilson Center Digital Archive, Diplomatic Archives of the Ministry of Foreign Affairs of Japan, File No. 2017-0631. Translated by Stephen Mercado.  
<https://digitalarchive.umd.edu/document/270645>

**Summary:**

A note seeking approval for a message to Secretary Shultz about Minister Abe's visit to the Middle East.

**Original Language:**

Japanese

**Contents:**

Original Scan

Translation - English

極秘

# 決 裁 書

大 臣 秘書官 <del>政務次官</del> 事務次官 外務審議官 <del>外務審議官</del> 官 房 長	主 管	保 存 期 間
	中近東771カ局長 参 事 官 中近東第一課長 地域調整官 首席事務官	1類 2類 3類 4類 (永久) (10年) (5年) (1年)
		起案 昭和60年7月26日
		決裁 昭和 年 月 日
		起案者 電話番号 宮家 2874

協議先

総務課長

首席事務官

情報調査局長

北米第一課長

中近東第二課長

1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100.

下記の件に関し決裁を求めます。(関係文書別添)

件 名

大臣の中東訪問 (米側への通報)

—秘—

安倍大臣の中東訪問に  
関し、大臣より ニュース長官  
に 別添の内容の所感を  
メッセージの形で 発出することと  
致した。

(決裁後 英訳の上 発出する  
こととする)。

Secret

Written Approval

Drafted: July 26, 1985

Seeking approval for the following: (related document attached)

Minister's Visit to the Middle East (Notifying the United States Side)

Concerning the visit of Minister Abe to the Middle East, I would like to send in the form of a message a few words about the contents of the attached item from the Minister to Secretary Shultz.

(Following written approval, it will be sent in English translation.)